

スペイン語版

¡Hola! Somos CYNTHIA León de Montreal, Canada y GLORIA Uchida de Lima-Perú. Y los queremos saludar desde Gunma y Okinawa.

♪ (^_^) Nuestro trabajo de voluntariado como SGL (Self-support Group Leaders) o líderes de apoyo al grupo de participantes de lengua española JETs es ayudarlos si tuvieran algún problema, dudas, o tal vez quieran chismear con nosotras. Esperamos poder encontrarnos y trabajar juntos. ¡Hasta luego! Pueden contactarse al:

Cynthia León : Tel. del domicilio: 027-862-1572
leon.cynthia@gmail.com

Gloria Uchida : Tel. del trabajo: (098)866-2479
Mail: uchidagr@pref.okinawa.lg.jp

英語版

¡Hola! We are **Cynthia** León from Montreal, Canada and **GLORIA** Uchida from Lima-Peru.

♪ (^_^) Greetings from Gunma and Okinawa!

As a Spanish SGL (Self-support Group Leader), our duty is to speak with you in Spanish about any problems, concerns, questions, or gossip you may have...so let's talk! We look forward to meeting and working with you! ¡Hasta luego!

Cynthia León : Home number: 027-862-1572
leon.cynthia@gmail.com

Gloria Uchida : Work phone number : (098)866-2479
Mail: uchidagr@pref.okinawa.lg.jp

日本語版

こんにちは、日本国内スペイン語圏 S G L で、カナダ・モントリオール出身のレオン・シンシア【**CYNTHIA León**】とペルー・リマ出身の内田グロリア【**GLORIA Uchida**】で～す。

♪ (^_^) 鹿児島と沖縄からこんにちは♪...

みなさんの困ったことや意見交換、相談したいこと、いろんなゴシップスを出し合って話しましょう！！みんなに会うのが楽しみになってきましたよ～！

宜しくお願いします。

連絡先：

Cynthia León : 027-862-1572
leon.cynthia@gmail.com

Gloria Uchida : 電話番号 : (098)866-2479
Mail: uchidagr@pref.okinawa.lg.jp